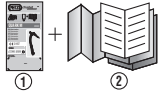




Made in France  
3 year guarantee  
Patented



# ERGO

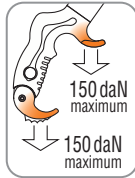
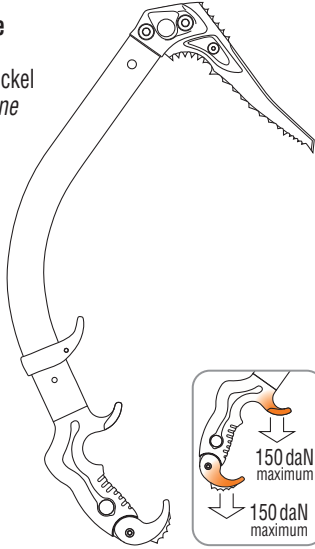
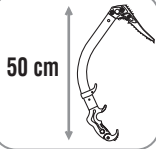
## U22 2

(EN) Technical ice axe  
(FR) Piolet traction  
(DE) Technischer Eispickel  
(IT) Piccozza da trazione  
(ES) Piolet tracción

CE 0082

UIAA

645 g



### Accessories / Accessoires / Zubehör / Accessori / Accesorios

**Hammer for QUARK / NOMIC / ERGO** U19 MAR

**Adze for QUARK / NOMIC / ERGO** U19 PAN

**ICE pick for QUARK / NOMIC / ERGO** U19 ICE

**GRIPTAPE** U21700   
grip roll / Rouleau de grip

### Spare parts / Pièces de rechange / Ersatzteile / Pezzi di ricambio / Piezas de recambio

**DRY pick for QUARK / NOMIC / ERGO** U19 DRY

**GRIPREST for NOMIC** U21 GR3

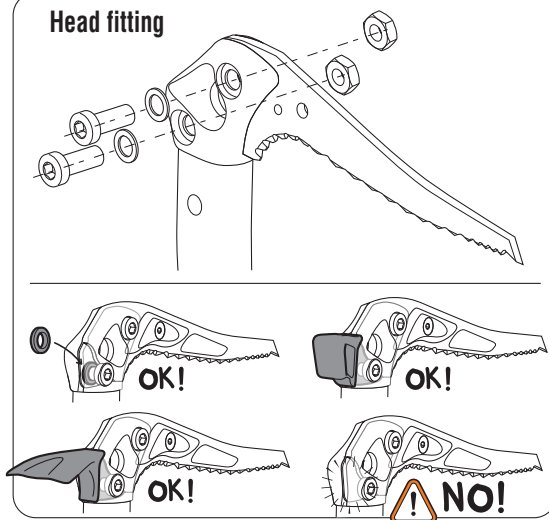
**TRIGREST for QUARK** U19 TRI

**2 pick weights + 1 bolt** U21600   
2 masselottes + 1 vis

ETZL  
Cidex 105A  
3920 Croles  
ance  
www.petzl.com/contact

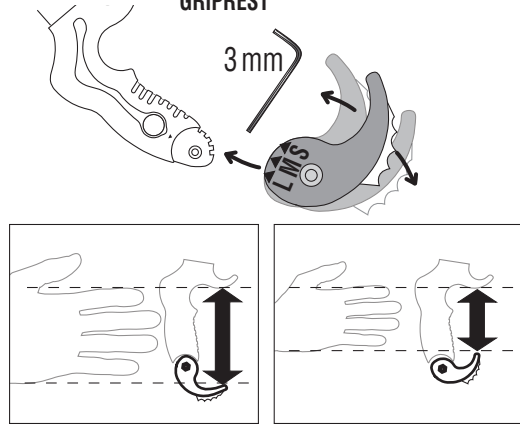
ISO 9001  
Copyright Petzl

### Head fitting



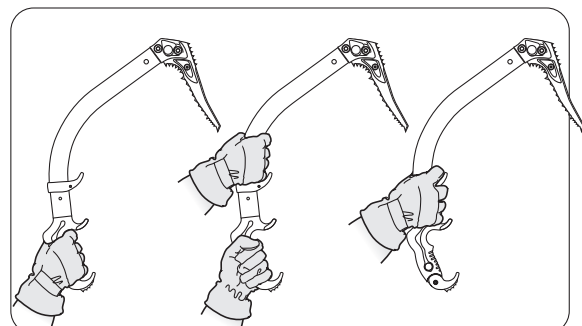
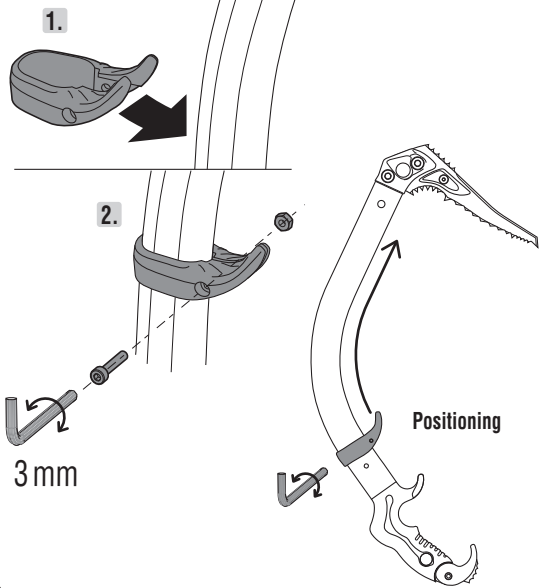
### Preparation

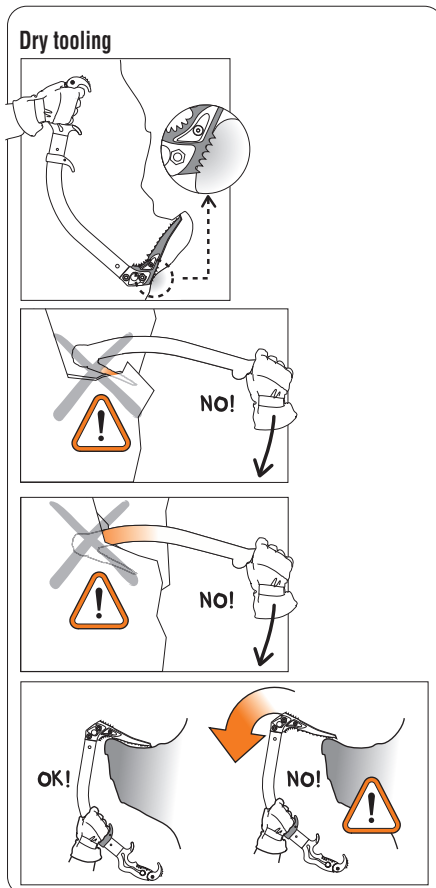
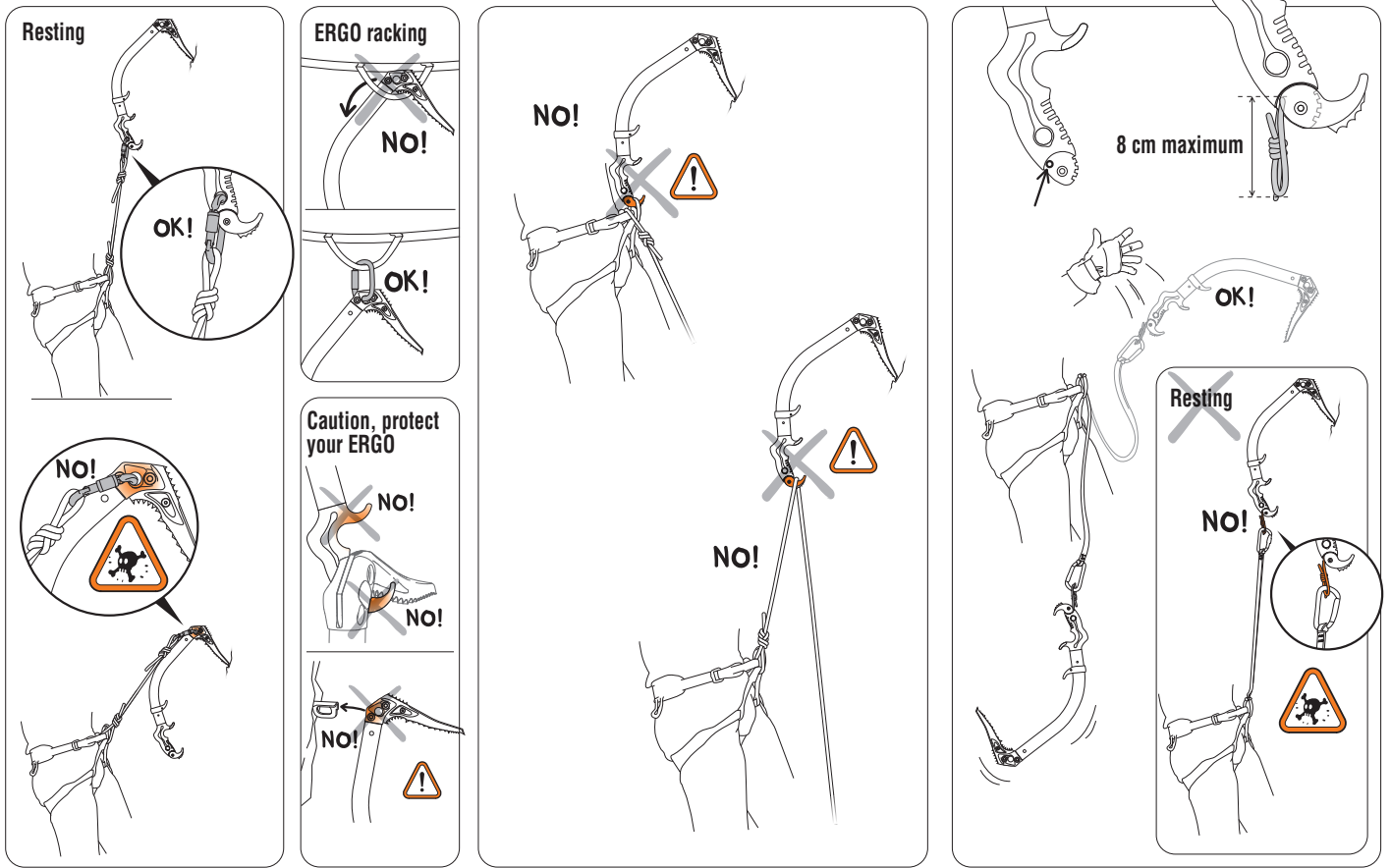
GRIPREST



### Preparation

TRIGREST





## ! WARNING for the Dry tooling

### (GB) WARNING : Dry-tooling puts high stress on ice tools.

ATTENTION, certain jamming techniques are of particular concern: slotting the pick horizontally and/or any torque applied to the pick, levering the shaft, or jamming the entire head of the ice tool (e.g. in a crack). These types of usage shorten the lifetime of the tool and can result in failure of the ice tool while in use. After dry-tooling, you must carefully inspect your tools. Pay particular attention to the picks, the joint between the head and the shaft, and that of the shaft and handle. Picks used for dry-tooling must be changed out more frequently.

### (FR) Avertissement : la pratique du Dry Tooling sollicite fortement les piolets

ATTENTION, certains coincements sont particulièrement contraignants : verrouillage horizontal ou en torsion de la lame, travail du manche en flexion, coincement de toute la tête du piolet. Ces coincements accélèrent le vieillissement du piolet et peuvent provoquer une rupture immédiate du piolet pendant l'utilisation. Après une séance de Dry Tooling, vous devez vérifier attentivement vos piolets. Vérifiez en particulier vos lames, les jonctions tête/manche et manche/poignée. Les lames utilisées en Dry Tooling devront être changées plus fréquemment.

### (DE) WARNING: Beim Drytooling wirken sehr hohe Kräfte auf die Eisgeräte ein

ACHTUNG: Das Abklemmen der Hae in einem horizontalen Spalt sowie alle anderen Techniken, bei denen Verdrehkraft auf die Hae einwirkt, das Ausüben von Hebelwirkung auf den Schaft oder das Verklemmen des gesamten Gerätekopfes (z. B. in einem Riss) sind Techniken, die besondere Umsicht erfordern. Diese Techniken verkürzen die Lebensdauer eines Eisgeräts und können während des Gebrauchs zu einem Versagen des Geräts/der Hae führen. Nach dem Drytooling müssen die Geräte sorgfältig überprüft werden. Achten Sie besonders auf die Hauen, die Verbindung zwischen Kopf und Schaft und die Verbindung zwischen Schaft und Griff. Die zum Drytooling verwendeten Hauen müssen häufiger ausgetauscht werden.

### (IT) Avvertimento: la pratica del Dry Tooling sollecita fortemente le piccozze

ATTENZIONE, certi tipi di incastrati sono particolarmente dannosi: inserimento orizzontale o torsione della lama, fare leva sul manico, incastrato di tutta la testa della piccozza (per esempio in una fessura). Questi tipi di utilizzo accelerano l'invecchiamento della piccozza e possono provocare la rottura immediata della piccozza durante l'utilizzo. Dopo la pratica di Dry Tooling, si deve controllare attentamente la piccozza. Verificare in particolare la lama, i collegamenti testa/manico e manico/impugnatura. Le lame utilizzate in Dry Tooling dovranno essere sostituite più frequentemente.

### (ES) Advertencia: la práctica del Dry Tooling solicita mucho los piolets

ATENCIÓN: algunos empujados fuerzan especialmente el piolet: bloqueo horizontal o en torsión de la hoja, trabajo del mango en flexión, empujamiento de toda la cabeza del piolet. Estos empujados aceleran el envejecimiento del piolet y pueden provocar una rotura inmediata del piolet durante la utilización. Después de una sesión de Dry Tooling, debe verificar atentamente sus piolets. Verifique en concreto las hojas, la unión cabeza/mango y el mango/empuñadura. Las hojas utilizadas en Dry Tooling deben cambiarse con más frecuencia.